

## Domanda d'apertura della procedura preparatoria del matrimonio o del rilascio di un certificato di capacità matrimoniale

La domanda per la preparazione del matrimonio o per il rilascio di un certificato di capacità matrimoniale può essere inoltrata dai fidanzati insieme o singolarmente, utilizzando ciascuno un modulo separato. L'ufficio dello stato civile del luogo di domicilio di uno dei fidanzati è competente per l'esecuzione della procedura preparatoria del matrimonio o per il rilascio del certificato di capacità matrimoniale. Se i fidanzati vivono all'estero, è l'ufficio dello stato civile che deve celebrare il matrimonio in Svizzera competente per la procedura preparatoria del matrimonio mentre per il rilascio del certificato di capacità matrimoniale è competente l'ufficio dello stato civile del luogo di attinenza svizzero di uno dei fidanzati. La rappresentanza svizzera competente accetta la domanda su richiesta e la trasmette all'ufficio dello stato civile competente in Svizzera.

### Persona 1

Cognome	Cognome da celibe/nubile	
Nome/i	Sesso (contrassegnare con una croce) <input type="checkbox"/> maschile <input type="checkbox"/> femminile	Religione (cifra, secondo nota 1)
Stato civile attuale da:..... <input type="checkbox"/> celibe/nubile <input type="checkbox"/> altro: .....		
Matrimonio sciolto per: <input type="checkbox"/> decesso <input type="checkbox"/> Sentenza giudiziaria (divorzio/nullità/dichiarazione della scomparsa)		
Unione domestica registrata sciolta per: <input type="checkbox"/> decesso <input type="checkbox"/> Sentenza giudiziaria (sciolta giudizialmente/nullità/dichiarazione della scomparsa)		
Luogo di attinenza (svizzere e svizzeri)	Cittadinanza (straniere e stranieri)	
Luogo di nascita (Comune, Cantone/Provincia, Stato)	Data di nascita (giorno, mese, anno)	
Domicilio attuale (Comune e indirizzo esatto)	Numero di telefono (cellulare) e indirizzo e-mail	
Cognome dopo il matrimonio	Domicilio dopo il matrimonio	

### Persona 2

Cognome	Cognome da celibe/nubile	
Nome/i	Sesso (contrassegnare con una croce) <input type="checkbox"/> maschile <input type="checkbox"/> femminile	Religione (cifra, secondo nota 1)
Stato civile attuale da:..... <input type="checkbox"/> celibe/nubile <input type="checkbox"/> altro: .....		
Matrimonio sciolto per : <input type="checkbox"/> decesso <input type="checkbox"/> Sentenza giudiziaria (divorzio/nullità/dichiarazione della scomparsa)		
Unione domestica registrata sciolta per : <input type="checkbox"/> decesso <input type="checkbox"/> Sentenza giudiziaria (sciolta giudizialmente/nullità/dichiarazione della scomparsa)		
Luogo di attinenza (svizzere e svizzeri)	Cittadinanza (straniere e stranieri)	
Luogo di nascita (Comune, Cantone/Provincia, Stato)	Data di nascita (giorno, mese, anno)	
Domicilio attuale (comune e indirizzo esatto)	Numero di telefono (cellulare) e indirizzo e-mail	
Cognome dopo il matrimonio	Domicilio dopo il matrimonio	

1) Prego indicare la cifra corrispondente (per dati di statistica)

1 protestante – 2 cattolica romana – 3 cattolica cristiana – 4 altre religioni cristiane – 5 israelita – 6 islamica  
7 altre religioni – 8 senza confessione – 9 nessuna indicazione

**Seguito vedi retro**

## Informazioni sui figli

Cognome determinato per i futuri figli: .....

Rinunciamo alla determinazione del cognome per i futuri figli.

Motivazione .....

Denominazione secondo il diritto straniero: .....

*Non* abbiamo figli in comune.

Abbiamo i seguenti figli **in comune**:

Cognome <b>prima</b> del matrimonio dei genitori	Nome/i	Data di nascita	Domicilio

Cognome <b>dopo</b> del matrimonio dei genitori	Nome/i	Data di nascita	Domicilio

La filiazione è stata stabilita mediante:

riconoscimento    accertamento giudiziale    adozione    altro motivo: .....

Il matrimonio avrà probabilmente luogo presso l'ufficio dello stato civile del domicilio della  persona 1 /  persona 2

o                       presso un altro ufficio dello stato civile                       all'estero:.....

abbiamo bisogno di un **certificato di capacità matrimoniale** per il nostro matrimonio all'estero

**Importante:**

Siamo consapevoli che dobbiamo notificare immediatamente il matrimonio celebrato all'estero alla rappresentanza svizzera competente.

Ci impegniamo a fornire tutti i documenti necessari e riconosciamo che quelli stranieri possono essere soggetti a un controllo di autenticità a pagamento.

Luogo e data ..... Firma della <b>persona 1</b>	Luogo e data ..... Firma della <b>persona 2</b>
---	---

### Nota

Informatevi per tempo sui **documenti necessari** presso l'ufficio dello stato civile competente o la rappresentanza svizzera competente all'estero. Ci riserviamo il diritto di richiedere documenti aggiuntivi e di verificarne l'autenticità a pagamento. I documenti che non sono redatti in una lingua ufficiale svizzera possono essere rifiutati se non sono accompagnati da una traduzione certificata in lingua tedesca, francese o italiana. **Ogni persona deve comprovare la propria identità (passaporto o carta d'identità)**, il domicilio e la cittadinanza (cittadini stranieri) al colloquio personale per la procedura preparatoria del matrimonio e in occasione della sua celebrazione.